



## Términos de uso

(“El Acuerdo”)

**ACEPTACIÓN DE LOS TÉRMINOS A TRAVÉS DEL USO.** Al usar este sitio o al hacer clic en “Acepto” este acuerdo, usted (“el Usuario”) manifiesta su acuerdo con estos términos y condiciones. Si no acepta este Acuerdo, por favor no use este sitio y no haga clic en “Acepto”. Por favor compruebe si hay cambios en este Acuerdo periódicamente, ya que el propietario de este sitio (“la Empresa”) se reserva el derecho a revisar este Acuerdo. En el caso de que se produzcan cambios en este Acuerdo, su uso continuado de este sitio tras la publicación de dichos cambios constituye su aceptación de los mismos. La Empresa se reserva el derecho a poner fin al uso de este sitio por parte del Usuario en cualquier momento y sin previo aviso como resultado de cualquier incumplimiento de este Acuerdo.

**DEBE TENER 18 AÑOS O MÁS PARA ACEPTAR ESTE ACUERDO Y USAR ESTE SITIO.** Este Acuerdo debe ser cumplimentado, comprendido y aceptado por una persona mayor de 18 años. Si un padre o tutor desea permitir a una persona menor de 18 años acceder a este sitio, éste deberá enviar un correo electrónico a la Empresa con su permiso explícito y su aceptación de la plena responsabilidad legal. Si aún no tiene 18 años o está accediendo a este sitio desde cualquier país donde este material está prohibido, por favor abandone este sitio ahora, ya que no cuenta con la debida autorización.

**LICENCIA PARA USAR ESTE SITIO.** Tras su aceptación, por la presente la Empresa le concede una licencia limitada, no exclusiva y no transferible para usar este sitio en estricta conformidad con los términos y condiciones de este Acuerdo. Usted acepta no efectuar ninguna declaración falsa o fraudulenta mientras use ese sitio. Usted reconoce y acepta que todo el contenido y los servicios disponibles en este sitio son propiedad de la Empresa y están protegidos por derechos de autor, marcas registradas, marcas de servicio, patentes, secretos comerciales y otros derechos y leyes de propiedad en los Estados Unidos e internacionalmente. Todos los derechos no expresamente concedidos aquí están totalmente reservados por la Empresa, sus anunciantes y sus licenciarios. Usted acepta pagar todas y cada una de las compras y servicios usando su nombre y tarjeta de crédito en este sitio, no recusar ninguno de dichos cargos y pagar todos los montos y honorarios de abogados resultantes de cualquier impago.



**RESTRICCIONES DE LA LICENCIA.** Salvo que se permita explícitamente, usted acepta no guardar, descargar, copiar y pegar, vender, licenciar, alquilar, modificar, distribuir, copiar, reproducir, transmitir, mostrar públicamente, exhibir públicamente, publicar, adaptar, editar o crear obras derivadas de los materiales de este sitio. La recuperación sistemática de los datos u otro contenido de este sitio para crear o recopilar, directa o indirectamente, una recopilación, una base de datos o un directorio sin el permiso por escrito de la Empresa está prohibida. Además, el uso del contenido o de los materiales con cualquier fin no expresamente permitido en este Acuerdo está prohibido.

**SEGURIDAD.** Usted está de acuerdo en que, si la Empresa le facilita un Nombre de Usuario y una Contraseña, deberá hacer todo lo posible para evitar el acceso a este sitio a través de su Nombre de Usuario y Contraseña por cualquiera que no sea usted, incluyendo, a modo enunciativo pero no limitativo, mantener dicha información en estricta confidencialidad, notificar a la Empresa inmediatamente si descubre la pérdida o el acceso a dicha información por una parte no autorizada y usar un Nombre de Usuario y una Contraseña segura que no pueda ser adivinada fácilmente por un tercero. Usted acepta que no intentará desensamblar, descompilar, traducir ni alterar ningún código ejecutable, contenido o material que esté en este sitio web o que sea recibido a través de este sitio web. Usted entiende que tales acciones son susceptibles de someterle a sanciones legales y penales serias y que la Empresa aplicará dichas sanciones con todo el rigor de la ley para proteger sus derechos y los derechos de sus licenciatarios.

**EXPORTACIÓN.** Usted acepta que cumplirá con todas las leyes y reglamentos de control de importación y exportación aplicables en su uso de este sitio, o de los materiales o servicios recibidos a través de este sitio, y, en particular, no deberá exportar o reexportar nada que esté en este sitio o que haya sido recibido a través de este sitio incumpliendo las leyes locales y extranjeras de exportación y/o sin tener todas las licencias gubernamentales extranjeras y estadounidenses necesarias.

**USO GUBERNAMENTAL.** Si usted es una sucursal o una agencia del gobierno de los Estados Unidos, se aplica la siguiente disposición. Este sitio, el código, los contenidos, los servicios y la documentación adjunta se componen de “software informático comercial” y “documentación de software informático comercial” según los términos usados en 48 C.F.R. 12.212 (SEPT 1995) y se proveen al Gobierno (i) para adquisiciones por parte o en nombre de agencias civiles, en consonancia con la política establecida en 48 C.F.R. 12.212; o (ii) para adquisiciones por parte o en nombre de unidades del Departamento de Defensa, en consonancia con las políticas establecidas en 48 C.F.R. 227.7202-1 (JUN 1995) y 227.7202-3 (JUN 1995). Los derechos no publicados están reservados bajo las leyes de copyright de los Estados Unidos.

**ERRORES Y CORRECCIONES.** Aunque hacemos esfuerzos razonables para incluir información precisa y actualizada en nuestro sitio, no garantizamos ni representamos que el sitio vaya a estar libre de errores. A veces, los errores de introducción de datos u otros



problemas técnicos pueden hacer que se muestre información inexacta. Nos reservamos el derecho a corregir cualquier inexactitud o error tipográfico en nuestro sitio, incluyendo los precios y la disponibilidad de los productos y servicios, y no habrá ninguna responsabilidad por dichos errores. También podemos efectuar mejoras y/o cambios en las características, la funcionalidad o el contenido del sitio en cualquier momento. Si observa cualquier información o descripción que cree que es incorrecta, por favor contacte con nosotros y la verificaremos por usted.

**ENLACES A OTROS SITIOS WEB.** Nuestro sitio contiene enlaces a otros sitios web para su información y comodidad, o para proporcionar compras adicionales de otros bienes y servicios a través de nuestros Socios de Comercio y Servicios. Estos sitios web de terceros son responsables de, y se comprometen a mantener, sus propios términos de uso. Le sugerimos que revise detenidamente los términos de uso de cada sitio al que elija acceder desde nuestro sitio.

**CONCESIÓN DE LA LICENCIA DE USUARIO AL SITIO.** Excepto en lo relativo a la información personal, toda la información que publique en este sitio o que comunique a la Empresa a través de este sitio (colectivamente los “Envíos”) pasará a ser propiedad de la Empresa para siempre. La Empresa no tratará ningún envío como confidencial y no incurrirá en ninguna responsabilidad como resultado de cualquier similitud que pueda aparecer en los futuros productos o servicios de la Empresa. Sin copiar, la Empresa tendrá la propiedad exclusiva de todos los derechos actuales y futuros sobre cualquier envío de cualquier clase y naturaleza en todas partes. Usted reconoce que es totalmente responsable del mensaje, incluyendo su legalidad, fiabilidad, adecuación, originalidad y derechos de autor. Por la presente usted declara y garantiza que su Envío no infringe los derechos de ningún tercero.

**CONDUCTA DEL USUARIO.** Al utilizar las funciones de este sitio que le permiten publicar o transmitir información a este sitio web o a través de él, o que puede ser vista por otros usuarios, usted acepta que no subirá, publicará ni distribuirá o facilitará la distribución de ningún contenido – incluyendo texto, comunicaciones, vídeo, software, imágenes, sonidos, datos u otra información – que:

- A. Sea ilegal, amenazante, abusivo, acosador, difamatorio, calumnioso, engañoso, fraudulento, invasivo de la privacidad de otra persona, ilícito, obsceno, sexualmente explícito o gráfico, o que de otro modo viole las normas o políticas de este sitio;
- B. Infrinja cualquier patente, marca registrada, secreto comercial, derecho de autor, derecho moral, derecho de publicidad, privacidad u otro derecho de propiedad de cualquier parte;
- C. Constituya publicidad no autorizada o no solicitada, correo basura o correo masivo (también conocido como “spam”), cartas en cadena, cualquier otra forma de solicitud no autorizada, o cualquier forma de lotería o juego de azar;
- D. Contenga virus informáticos o cualquier otro código informático, archivo o programa que esté diseñado o pensado para interrumpir, dañar o limitar el funcionamiento de cualquier



software, hardware o equipo de telecomunicaciones o para dañar u obtener acceso no autorizado a cualquier dato u otra información de cualquier tercero; o

E. Suplante a cualquier persona o entidad, incluyendo a cualquier empleado o representante de este sitio, sus licenciarios y anunciantes. Usted también acepta que no recopilará información sobre los usuarios de este sitio ni usará dicha información con el fin de transmitir o facilitar la transmisión de comunicaciones o correos electrónicos masivos no solicitados con cualquier otro objetivo comercial suyo propio o de un tercero. Usted también acepta que no solicitará ni recopilará información, ni intentará provocar ningún contacto físico con ninguna persona de 18 años de edad o más joven sin el debido consentimiento de los padres. Por lo general, este sitio no hace un filtrado previo, supervisa ni edita el contenido publicado por los usuarios de este sitio. Sin embargo, este sitio y sus agentes tienen el derecho, a su entera discreción, de eliminar cualquier contenido que, según el criterio exclusivo de este sitio, no cumpla con las Normas de Publicación del Sitio o que de otro modo sea dañino, objetable o inexacto. Este sitio no es responsable de ningún error, retraso, daño o resultado en la eliminación de dicho contenido. Usted acepta que su uso de este sitio puede ser suspendido o finalizado inmediatamente tras recibir cualquier aviso que alegue que ha usado este sitio incumpliendo estas Normas y/o con cualquier objetivo que infrinja cualquier ley local, estatal o federal de otras naciones, incluyendo, a modo enunciativo pero no limitativo, la publicación de información que pueda infringir derechos de terceros, que pueda difamar a un tercero, que pueda resultar obscena o pornográfica, que pueda acosar o agredir a otra persona, que pueda infringir las normas de piratería u otras normas penales, etc. de sus agentes, directivos, directores, contratistas, o empleados. En tal caso, usted acepta que el propietario de este sitio puede revelar su identidad y su información de contacto si es solicitada por un organismo gubernamental o cuerpo de seguridad, o como resultado de una citación u otra acción legal, y el propietario de este sitio no será responsable de los daños y perjuicios ni del resultado de una citación u otra acción legal. Así mismo, el propietario de este sitio no será responsable de los daños y perjuicios ni de los resultados de los mismos, y usted acepta no iniciar ninguna acción ni demanda contra el propietario de este sitio por dicha revelación.

## **DERECHOS DE PROPIEDAD INTELECTUAL**

**1. Copyright.** El diseño del sitio, el texto, el contenido, la selección y la disposición de los elementos, la organización, los gráficos, la compilación, la traducción magnética, la conversión digital y otras cuestiones relacionadas con el sitio están protegidas por las leyes de derechos de autor aplicables, TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS. La publicación de cualquiera de dichos elementos en el sitio no constituye una renuncia a ningún derecho sobre dichos elementos. Usted no adquiere los derechos de propiedad de ninguno de los elementos visualizados a través del sitio. Salvo que se estipule lo contrario, ninguno de estos elementos puede ser usado, copiado, reproducido, descargado, publicado, mostrado ni transmitido por



medio de fotocopias, grabaciones, medios mecánicos, medios electrónicos u otros medios sin el permiso previo por escrito de la Empresa.

**2. Marca registrada.** El nombre y el logotipo de Vida Divina, y todos los nombres de productos, nombres de empresas y otros logotipos son marcas registradas y/o imágenes corporativas de Vida Divina. El uso o abuso de cualquier marca o de cualquier otro material contenido en el sitio, sin el consentimiento previo por escrito de su propietario, está expresamente prohibido.

**SITIOS DE TERCEROS.** Usted puede ser transferido a comerciantes online o a otros sitios de terceros a través de enlaces o marcos de este sitio. Se le advierte que lea sus Términos y Condiciones y/o Políticas de Privacidad antes de usar tales sitios. Estos sitios pueden contener información o material ilegal, irrazonable o que algunas personas pueden considerar inapropiado u ofensivo. Estos otros sitios no están bajo el control de la Empresa y no son supervisados ni revisados por la Empresa. La inclusión de los mencionados enlaces o marcos no implica la aprobación de ese sitio por parte de la Empresa, sus anunciantes o licenciatarios, ni tampoco la asociación con sus operadores, y se proporciona únicamente para su comodidad. Usted acepta que la Empresa y sus licenciatarios no tienen ninguna responsabilidad sobre dichos sitios de terceros ni sobre el uso que usted haga de ellos.

**RENUNCIA DE GARANTÍAS.** La Empresa, sus anunciantes y licenciatarios no hacen ninguna representación o garantía sobre este sitio, la idoneidad de la información contenida en el sitio o recibida a través del uso del sitio, o cualquier servicio o producto recibido a través de este sitio. Toda la información y el uso de este sitio se proporcionan “tal cual” sin garantía de ningún tipo. La Empresa, sus anunciantes y/o sus licenciatarios renuncian por la presente a todas las garantías sin consideración hacia este sitio, la información contenida o recibida a través del uso de este sitio, y cualquier servicio o producto recibido a través de este sitio, incluyendo todas las garantías expresas, estatutarias e implícitas de comerciabilidad, idoneidad para un propósito particular, titularidad y no infracción. La Empresa, sus anunciantes y/o sus licenciatarios no garantizan que el contenido o cualquier información recibida a través de este sitio sean exactos, fiables o correctos; que este sitio vaya a estar disponible en cualquier momento o ubicación particular; que cualquier defecto o error vaya a ser corregido; ni que el contenido de cualquier información recibida a través de este sitio esté libre de virus u otros componentes dañinos. El riesgo derivado del uso de este sitio es exclusivamente responsabilidad suya. El Usuario acepta no confiar en ninguna garantía, representación o declaración que no esté en este acuerdo. Debido a que algunas jurisdicciones no permiten la exclusión de ciertas garantías, estas exclusiones pueden no aplicarse a usted, pero se aplicarán hasta donde permita la ley de su jurisdicción.

**LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD.** Bajo ninguna circunstancia la Empresa, sus anunciantes y/o sus licenciatarios serán responsables de ningún daño directo, indirecto, punitivo, incidental, especial o consecuencial que sea resultado de usar, o de la incapacidad de usar, este sitio. Esta limitación se aplica tanto si la supuesta responsabilidad está basada en



contrato, agravio, negligencia, responsabilidad estricta o cualquier otra base, incluso si la Empresa, sus anunciantes y/o sus licenciatarios han sido avisados de la posibilidad de tales daños. Debido a que algunas jurisdicciones no permiten la exclusión de los daños incidentales o consecuenciales, la responsabilidad de la Empresa, sus anunciantes y/o sus respectivos licenciatarios en dichas jurisdicciones estará limitada al máximo permitido por la ley de su jurisdicción.

**INDEMNIZACIÓN.** Usted acepta defender, indemnizar y mantener indemne a la Empresa, sus anunciantes, sus licenciatarios, sus filiales y otras empresas afiliadas, sus empleados, contratistas, directivos, agentes y directores de todas las responsabilidades, reclamaciones y gastos, incluyendo los honorarios de los abogados, que se deriven de su uso de este sitio, o de cualquier servicio, información o producto de este sitio, o cualquier infracción de este Acuerdo. La Empresa se reserva el derecho, por cuenta propia, de asumir la defensa y el control exclusivo de cualquier asunto de otro modo sujeto a indemnización por su parte, en cuyo caso usted deberá cooperar con la Empresa para hacer valer cualquier defensa disponible.

**CONFORMIDAD LEGAL.** La Empresa puede suspender o rescindir este Acuerdo o el uso del Usuario inmediatamente tras recibir cualquier aviso que alegue que el Usuario ha usado este sitio con cualquier objetivo que infrinja cualquier ley local, estatal o federal de otras naciones, incluyendo, a modo enunciativo pero no limitativo, la publicación de información que pueda infringir derechos de terceros, que pueda difamar a un tercero, que pueda resultar obscena o pornográfica, que pueda acosar o agredir a otra persona, que pueda infringir las normas de piratería u otras normas penales de sus agentes, directivos, directores, contratistas, o empleados. En tal caso, la Empresa puede revelar la identidad del Usuario y una citación u otra acción legal, y la Empresa no será responsable de ningún daño y perjuicio o resultado del mismo, y el Usuario acepta no emprender ninguna acción o demanda contra la Empresa por dicha revelación.

**ELECCIÓN DE LEY APLICABLE Y FORO.** Este sitio (excluyendo los sitios de terceros enlazados) está controlado por la Empresa desde sus oficinas en el Estado de California de los Estados Unidos de América. Puede ser accedido desde la totalidad de los 50 estados así como desde otros países del mundo en la medida permitida por el sitio. Como cada uno de estos lugares tiene leyes que pueden diferir, al acceder a este sitio, tanto usted como la Empresa aceptan que los estatutos y las leyes de California se aplicarán a cualquier acción o demanda que surja de este Acuerdo o esté relacionada con él o con su uso de este sitio, sin considerar los conflictos de los principios legales de los mismos. Usted y la Empresa también aceptan y se comprometen a presentar cualquier demanda sólo en la jurisdicción personal exclusiva de California, donde cualquier procedimiento jurídico se llevará a cabo en inglés. La Empresa no hace ninguna representación de que los materiales en este sitio sean apropiados o estén disponibles para su uso en otros lugares, y el acceso a los mismos desde territorios donde sus contenidos sean ilegales está prohibido.



**MISCELÁNEA.** Este Acuerdo incorpora por referencia las Normas de Publicación del Sitio si este sitio permite la publicación y publica dichas Normas. Este Acuerdo constituye el acuerdo completo entre las partes en relación a las cuestiones tratadas en el mismo, sustituye a cualquier acuerdo anterior o actual (oral, escrito o electrónico) entre las partes y no será cambiado si no es por acuerdo escrito firmado por un directivo de la Empresa. Si cualquier disposición de este Acuerdo está prohibida por la ley y se considera inaplicable, las disposiciones restantes no se verán afectadas, y este Acuerdo, en la medida de lo posible según la ley aplicable, continuará en pleno vigor y efecto como si dicha disposición inaplicable nunca hubiera formado parte del mismo, y la disposición inaplicable será automáticamente enmendada para cumplir mejor los objetivos de dicha disposición inaplicable dentro de los límites de la legislación aplicable. Este sitio se reserva el derecho a revisar estas disposiciones a su discreción, así que vuelva a revisarlo de vez en cuando para asegurarse de que está cumpliendo con la versión actual.